



是書編譯寰球
商埠大邑城鄉
市鎮交通口岸
島嶼港灣中國
廿二行省南洋
羣島四千餘地
名華英對照閱
者一目了然檢
查轉譯甚為利
便為商界必需
之品也

▲每冊定價一
元五角

石叻分售處
會豐商店
永吉安號
牛車水永安號
牛車水永安號
牛車水永安號

新嘉坡會豐商店
怡保會豐商店
檳城會豐商店
吉隆坡會豐商店
馬六甲會豐商店
麻坡會豐商店
峇株巴轄會豐商店
居鑾會豐商店
昔加末會豐商店
東港會豐商店
大馬路會豐商店
大馬路會豐商店
大馬路會豐商店

養正學校招生

本校中學小學及學日半夜各級均招新生定期八月五
日上午九時半舉行入學試驗有志來學者先期到校接
號聽候試驗可也再本報定期八月六號上午八時開學
民國十七年七月十七日 宣 星洲養正學 啟

國貨復興之時機

在今日提倡國貨呼聲澎湃之中，回顧國貨事業之凋
零現狀，雖不為之痛心，政府有鑒于此，特由工商
部訓令全國提倡國貨在先，最近復在上海徵集各國
貨製造廠，舉行國貨大運動，其種種勸導同胞、羣
起樂用國貨之方法，亦可謂盡善盡美矣。

夫國貨不能興行之原因，論者均謂政治不良、條約
束縛、有以致之，此固然也，然歷年內亂不靖、交
通阻滯、運輸貨物，大受影響，並以下等條約之
存在，關稅不能增加，釐金又難廢除，商品成本、
較舶來者每為昂貴，宜其提倡者，雖有心提倡，而
事實上之困難，仍一無補救也。

自北伐軍既定北平、中原統一、軍事已告結束、訓
政案在開始、大局和平、萬民安樂、同時廢除不平
等條約之動議、亦積極進行、美國政府、復擬我國
政府、大改訂新約、並予我完全關稅自主、其法等
國、亦表同情、廢約之舉，更大有希望、果得見于
實現，則釐金之裁去、當接踵而實行、于是國貨實
易之難關既破、而振興之時機、其在斯矣。

今日第五次預備會

▲本報本日第五次中央大會預備會，今
日在南京開會。

▲明日舉行正式會議

▲第五次大會正式會議，將于
明日舉行。

蔣馮同進來南京

▲本報本日蔣介石馮玉祥同道來南
京。

▲政府招待馮玉祥

▲國民政府為馮玉祥準備駐
蹕之所。

諸要人聯袂赴滬

▲本報本日閻錫山李濟李宗仁戴季
陶等二十八日晚離北平，由京漢

路取漢口回南京

▲本報本日六方報上海電稱、李濟于星期六日抵
上海、今時電又稱李氏于星期六日離北平、直
前電或有錯誤也。

王正廷方不失民望

○七月廿七號東京電。日本答覆國
民政府廢約提案之建議。已於今
天送呈外長王正廷。聞王外長云
日本對奉之警告實屬不合正義
中國實屬不能屈服。王氏又謂日
本之態度。顯然干涉中國內政。似
此中國難免侮慢對之。雖至斷續
國交。亦所弗計云。(日日新聞)

日覆牒措詞強硬

▲本報本日日本政府答覆我國提出廢
約之建議。已交到。措詞十分強
硬。

王正廷方不失民望

○七月廿七號東京電。日本答覆國
民政府廢約提案之建議。已於今
天送呈外長王正廷。聞王外長云
日本對奉之警告實屬不合正義
中國實屬不能屈服。王氏又謂日
本之態度。顯然干涉中國內政。似
此中國難免侮慢對之。雖至斷續
國交。亦所弗計云。(日日新聞)

王正廷親手修約

▲本報本日聞王正廷將為全權代表。親
自與美國修改中美條約。

修改中美條約地點

▲本報本日王外長決定中美條約在南
京修改。已通知美代表馬基瑞公
使。

李石曾辭省主職

▲本報本日李石曾自上海赴南京。向國
府提出辭北平省政府主席職。

天津蘇俄領事奉吳斯科政

▲本報本日天津蘇俄領事奉吳斯科政
府命。結束領事館。並請德俄領事
事。照料在津俄僑。

方本仁昨日起奉

▲本報本日方本仁昨日起奉
自北平赴奉天。接洽和議。

英國駐華海軍司令之新人物

○七月廿七號倫敦路透電。海軍中將斯特朗氏、
已被任命為駐華海軍司令。以繼泰中將之職。
彼將於來年一月十八號就任云云。
(按泰氏由一九二四年至一九二六年、曾統帶
第一巡洋艦隊、一九二四年前、亦曾為大英洋
艦中之巡邏艦小艦隊司令云云)

保險商對運械赴華之政策

○七月廿六號倫敦路透電。有某保險商最近在其下院
宣稱。所有洋行保險商、在倫敦保險保險商人公
所、及利物浦保險商人協會、已自動聯名、凡輸
運軍械赴華、不予受保、其他各國、亦有許多保
險商人、採取同樣之政策云云。

星洲浮場船過蘇彝士運河

○七月廿九號倫敦路透電。星洲浮場之第一段
、先於規定時期已得抵此間、逆料第二段星期二
日可到、第一段將候第二段到步、然後接運蘇彝
士運河云云。

汽車大王自行種膠於巴西

○七月廿八號地得律路透電。亨利福特氏(美國汽車
大王)之汽船「LAKELAKE ORMOG」號、載有橡膠樹種
及人員、已開往巴西國之山打林地方、實行種
橡膠樹云云。

國際電訊社電報

▲奉天代表已抵南京
▲張學良電謝錫山蔣介石稱奉方
絕對服從中央改旗問題因日本
干涉不克實現但東三省人民一
體服從國民政府云

山東日軍藉口剿辦土匪又大肆

騷擾
▲甯寧中英交涉正在進行中不久
可解

中美改約談判地點遷定南京

▲中正廷或將親自出馬為我國談
判代表

第五次中央委員全體會議定八

月一日開預備會馮玉祥已首途
南下今日可抵南京當局已準備
歡迎

據政府某要人談馮玉祥閻錫山

出席第五次全體會議事將於八
月一日之預備會決定

本坡新聞

工部局會議摘錄

上星期五、工部局委員每月通會會議、除由花
納氏主席外、其餘列席者、有黃兆珪君、林新祝君
、林和生君等、共二十四人、關於向英倫代理助
物問題、已定議決沙夫氏、已布利氏、及德爾馬氏三
委員、向行政員要求報告、並將是日會議詳情、分
誌如下、

▲衣爾與橋 主席報告云、衣爾與橋之基礎、現已
告竣、至於基礎之上之橋樑、則在考慮中、

▲各委員之問題 門德生提出修理及接管牙第
四條巷與第六條巷之問題、主席答云、此間即將安
安工務局工程師向第三委員會報告、門德生又云
、無款電車是否可由排也立已運至淡邊尼律、主席
答云、此非彼所知之事、因此事屬於工部局外、門
德生復問、昔立區域將由工部局接管、但未知格
格與宜律及直落古勞等牙冷新屋等地方、亦包
括入內否、主席答云、工部局將接管之區域、北以
車宜律為界、東以昔立律為界、格格與宜律與古勞
律當然包括入、主席又答云、門德生對於士通路與
亞路律之燈火問題、謂此處士通路之燈火事件、
現經着手辦理、但亞路律律迄無燈火、但於去
年應所核准之擴充計劃中、已有設燈於此路之規
定、係由新債價內規費云云、

▲富神與橋之噴水池 委員胡爾士基氏、謂該處富
神與橋之噴水池、至其利亞草一端、應交回委員會
再議加以討論、彼意以為最宜安置此噴水池之地方
、為加東亞路、而耶氏贊同其議、因此遂交回委員
會再討論、主席答云、工部局可移去一切障礙之
街道、應加入中國街、此處通過、又通過一鐵路
、關於接運水務工程、應於工匠之執照云云、

▲停車地點 委員夏理氏、有鑒於現在停車之規定
、實予自行駕駛之汽車、甚感不便、故提議將海傍
舊時郵政局地址、改為汽車停泊場、主席云、此件
曾有人提議、政府現正從事考慮云云、

●新嘉坡山東僑務籌賑會之
議事

▲樹膠公會要第一之附捐
本坡樹膠公會之附捐、自該會兩次之會議、會眾
咸一致主張仍交本會、為公合理、經於昨昨八日出
財政員謝大福君、交來六月第一、附捐一萬九
千元、謝君云、尚有餘額、特為日續云云、

▲摩多車車報轉記

用美勞娜化妝料能使頭髮光耀

唯一代理人星洲轄典目拉沙露父子有限公司啟

SOLE AGENTS- HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD. SINGAPORE.

Vinolia COSMETIC

Shining hair

Gleaming teeth

Vinolia TOOTH PASTE

店用美勞娜牙膏能使牙齒光潔各商均有出售

唯一代理人轄典目拉沙露父子有限公司啟

新加坡 檳城 怡保 吉隆坡

DEWAR'S "WHITE LABEL"

"The Spirit of Friendship"

Sole Agents HUTTENBACH LAZARUS & SONS, LTD. Singapore, Penang, Kuala-Lumpur and Ipoh.

利華威士忌酒其年代與性質均可担保
一切旅館俱樂部酒商及商店均有出售

猴牌肥皂

只費數占錢便可得屋
中一切之潔淨如盆壺
淺鍋玻璃漆器雪石及
刀叉等類只將此肥皂
輕擦於微熱之濕布上
乃一切所必需
各處均有出售
唯一代理人
星洲 檳城 怡保 吉隆
轄典目拉沙露父子有限公司啟

WON'T WASH CLOTHES

MONKEY BRAND

WON'T WASH CLOTHES
METALS, MARBLE, PAINT, CUTLERY,
GLASSWARE, BATHING, WOODEN, BRASS, ETC.

Sole Agents
HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD.
SINGAPORE, PENANG, KUALA LUMPUR and IPOH.

幹差多人、前赴黃寓、將彼逮捕、并將以上三罪、入控于案、今午由府署二堂法官歌察氏提訊、結局如何、當想有一方判結也、

(四) A 種電力

(甲) 升降機、托盤、搬運機及影畫機每用電一度計一角五占

(四) A 種電力

(甲) 升降機、托盤、搬運機及影畫機每用電一度計一角五占

(甲)升降機、摩托發動機及影畫機每用電一度計
一角五占

購書一部贈送一套

購書一部贈送一套

購書一部贈送一套

加入於著名利亞
巴林氏醬汁故有
新奇之滋味何以
見之蓋皇室及世
界知名各處莫不

購用

人造自來血

▲爲人身之活寶

凡血實者能隨以生痰者血虛如血多不潤無血色者為血虛之證
此則氣虛血虛而自發白者是故凡人不可不知血虛也蓋人身
之精液也然吾人欲求身壯力健者必以多血為補蓋氣雖旺而
其動力在人自來血以運及時發行故耳為諸官同屬凡有心
病弱則破金吐血面黃肌瘦頭暈眼花耳鳴腎虧四肢無力手足
酸軟身虛四肢麻痺滑涕遺失婦女經水不調白帶赤帶種種症
狀五勞七傷面色萎黃等症服此自來血半月月可痊後自然壯心順
骨柔液如滋養助耳聰眼在者服之旬日自可痊後自然壯心順
骨柔液如滋養助耳聰眼在者服之旬日自可痊後自然壯心順
血者服之相宜以止久服則吐血止矣患瘰癧者服之旬日自
可痊後則氣血兩平服即靈驗應知自來血上學症候皆
效驗

人盡肉草堂
博文
金元
金元
金元

助肺呼吸香膠

[illegible]

◎ 影印 學海書樓 傳本 一覽 經刻 之 書

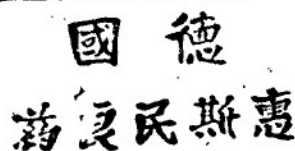
清三
解毒
海波藥

凡人得以生長活潑者皆賴血運以滋養若血海中含有毒質或致滋養力減少故凡覺有體質衰弱筋骨痠軟之現狀發於外或源諸寒濕液凝成穴或癰疽瘰癧連綿不絕而為害至烈者莫若花柳之毒乃由精膏而滲入骨髓其根較深治之尤難有從醫者曾服藥方有中之毒星及子孫天壽疾者有之花柳之毒不可不驗此毒波瀾之功故能速消一切花柳毒症下疳橫痃魚口便毒疔瘡惡毒等症無效與常小兒胎前產後乾渴黃瘦疥癩等症均宜食合衆藥每瓶上之品也

三

◎西藥液藥 每瓶二元 每打二十元

南洋總代理 石叻 庇能 檳城 會豐商行



最難自然脫片者有年閱歷千萬人之試驗久蒙醫界戲劇歡迎且世之推之
五藥不獨能治胎前內名公及高名職實之士亦咸嘉許皆謂世界上最上之
兒的品也此藥與凡兒服此藥口可免溢瀉作嘔可免洩瀉腹內絞痛等
症能於嬰孩出牙時免痛苦能殺氣中之毒能消化食品固和臟腑強壯盛
凡小兒諸胃弱症及脾虛弱不能轉輸者皆治之又原是藥并不損人證明其無
礙毒之害其能使悅兒童之口其能養生其能免病聽其收效無一不驗近中醫學家
所以治乳兒肚脹收效尤佳凡乳兒腸胃消化不良哺乳無厭飽淨後乳汁養液腐敗
致生色黃而面色赤白不思食乳食而不化減法同故若嬰兒
服此藥一二粒其片不為水送自能溶化色氣味皆離除恢復常度小兒
染色功有良藥焉則止不久全愈誠兒科專藥也各人醫藥每日用
嬰兒自然脫片藥當幼兒乳牙才動其熱融兒利之輕宜也

有那財神三食 每打財神三元
批發有沽價格克己

總經理石叻怡保會豐商店

恐無恃有



(目 價)

每盒八角	每打八圓
------	------

此九生治先天不足後天失調，凡男子腎虧過度，潮火妄動，水不能制火，虛不受補，夜夢遺洩，以至于陽痿，甚至無生人之樂。臨生懼器兩弱，夜夢頻煩，動輒生風，多迷感，伴事善忘，動勞傷神，憂鬱傷所，病後欠補，虛虛百損，玉勞七傷等症，服之定當驗效。誠補品中最平和之調養也。

主治之要點

腎虛精冷	腰膝痠軟	陽事不舉	遺多傷腎
勞傷傷神	憂傷傷肝	思慮傷心	夜夢遺精
胃不消化	午後潮熱	頭目暈花	老人夜夢
眠後反調	勞傷吐血	病後不補	五勞七傷

服法 每日三次 每次二丸 飯後用茶吞下

石叻大馬路會豐商店總批發

石叻 會豐商行 批發

腎病預防

治主

腎元虛損 夜多小便
 腰背作痛 夜夢遺精
 面黃肌瘦 精神恍惚
 少年色傷



康威醫生之保精益腎丸乃為治腎病之最良好最有勢力之良藥凡一腎虧各症以至於不能生育者服此丸能補精神不遺心腎不交而遺精等諸新服之當然見效矣

每盒一元二角
 每打十二元

批發店商豐會

金太庇怡石 保平能保叻

占門提之克士台地

此罐克士台乃用最廉之香
 製造味香適口能增加每日食品



唯一代理人吉氏兄弟有限公司啓

SOLE AGENTS
 KATZ BROTHERS LTD.
 SINGAPORE

之美味各罐頭伙食店均有出賣

＜司公限有險保東聯＞
 EASTERN UNITED
 ASSURANCE
 CORPORATION LTD.

(行銀國法號一牌門街甲六馬叻石)

中國人之保險事業應由中國人之保險公司辦理本公司之設備完全保水火險並保摩多車各種損失賠償則快捷公道保價按最低廉倘蒙諸君垂青因循遲延保費實與商業中不少損失無異一舉兩得

正主席 薛中華
 副主席 吳克儉
 董事 李振華 嚴雪村 副司理 黃應區
 王和坤 許山興 總司理 李惹
 余應林 盧壽 柯守智

瑞昌西藥行 瑞昌西藥行 瑞昌西藥行

總發行所香港永樂街門牌四十一至四十三號瑞昌西藥行
 南洋總代理石叻庇能現羅太平會豐大商店



壽星丸是製造兒童的
 此丸益精補腎強壯固本藥力高起
 功效神速凡有振發精神奮興陽性之
 能力故凡服之者必於子時起而必
 能長久不傷不損精血也
 所以凡欲強種廣嗣者捨此丸不為
 功此丸是種子之活潑原料不但可能
 種子而已且能助入製造活潑可愛之兒
 童而為國家產生優秀健全之小國民
 也故告各界之欲享
 家庭幸福者與欲享
 天倫樂者均宜服之
 總發行所香港永樂街
 瑞昌西藥行

腎部新感覺

育亨賓固本片
 品質精良溫和和不烈
 為腎部保障確有
 返老還童之功效
 凡腎部不濟者
 無不靈驗
 或臨陣不能舉或向
 者均宜速服此片
 連服一星期自然現出
 其為之新感覺能使
 振之精神而使之百倍
 房事如常所以此片
 者非服此片無以圖
 每盒一元五角
 中外各埠
 各大藥房
 均有代理

瑞昌西藥行

彼因 瘋濕 骨痛 所失 之精 力已 由韋 廉士 大醫 生紅 色補 丸快 復之
 曾患痼疾之症乎局主人王文煊先生來函云鄙人於十八個月以前
 仲夏時新辦郵局主人王文煊先生來函云鄙人於十八個月以前
 止無余憂今見其因胃骨間之骨節疼痛非常試服各藥藥效莫痛
 見刊登有與鄙人相同之症韋廉士大醫生紅色補丸所治愈於
 即試購一瓶料一瓶服完立覺有效胃納漸增痼疾減而心速
 直至骨節疼痛逐漸全愈而發已現下痼疾骨痛之症均已全愈謝
 悉平且身壯力強遠勝昔
 奧韋廉士大醫生紅色補丸
 所以稱為天下馳名獨得之
 秘方者即以良且曾經在
 天下各處治愈無數之患者
 症重者與非但能軟弱者
 轉為強健且亦曾治愈無數
 不治絕望之症者矣閣下是
 否恐有血虧虧致所致之症
 即如 血薄氣衰 筋骨無力
 胃尿酸楚 筋系拘攣或身體衰弱或皮膚癢或久瘰癧或久熱病之後後久延
 切重病初愈均可服用韋廉士大醫生紅色補丸以治之也幸勿延
 誤謂今日始知為服藥之定可如願以償也凡經售西藥者均有出售
 或直向馬六甲街韋廉士大醫生藥房函購每一瓶叻幣一元五
 角每六瓶八元郵力在內

左
(恕不稱呼)

餘劍準 三江會館興辦方 同興社陳錦雲 廖多已
 士車園楊鴻興 贈志軍風霖輝堂 枋木鋪業公局陳
 貴職 南安會館洪嘉喜 藥材商葉公館錦保和 洋
 貨同業陳檢楠 育才學校林永源 香昌會館徐君誠
 廖學華翁訓濟南商會會章文雙 華協同公館洪
 舜瑞 墨花鏡影劇社會吳鳳 華商公合陳居俊 仁
 聖社何仕華 星洲機器同業同錦益 育才夜校符菊
 耶 同州會館林秉昭 國亨公館謝潤臣 公和行老
 傅卿 福建磁商研究所陳大輪 三水會館黃瑞興
 文華行何周如厚廣成衣行謝托生 三和會館黃治發
 仁仁公館劉元通 廣華源號衣業謝道興 東發行
 廣德字 羅德福林永平 德商公局郭振興 普興
 會館李景登 羅源會館洪勝輝 均益行李仕初 源
 定會館林友顏有樂昌益楊大卿 連安館會何振昌
 亦即錦陳耀田 南區學友 會外各多 中華劍準

合會洪高典 謝知公館余雙全 廣南公館陳連奇
福華公局傅孫蓮 勵啟公館 蕭適文 惠州會館
連瑞 紅皮西友行楊瑞初 順和合記公司賴查 楊
林公館會紀宸 同德行陳泰 萬隆和公館 同業萬
履行歐陽如 碩致商業公會陳清吉 官商兩界吳
振華學校黃才源 應勝黃家輝黃青宸 福建同
兌信局公會周宗麟 金門會館許怡輝 西北門輔德
裝船同業黃植權 航業同人社吳牛記 國粵總集同
業謝島肉(肉旁)

欺騙謝第五十三次

本會成立以還差幸我全體華僑萬衆一心羣力悉舉不待勸募競自輸貲合將芳名逐日登報惟念魯難未已國步正艱辛儕努力愈宜惕厲如有未捐諸君尤望從速踴躍武此佈

列古

曾陵廣義館同人五十元 周添彩一十元 周弼太
周聯女 張新福 許錫光 趙仕屏 余錦泉 趙國
輔 何買肥 各五元 周輕雅 岑福 鍾水生 趙

下

牛肉食同業售出銀壹百一十五元
廣看 陳春 李樹 各十元 彭世光 劉炳壽
鍾南 劉廷 高榮 何恒 張高 朱明 康蘇 麥
氏 黃壽 各五元 呂明 羅巧 黃杜 劉彬 周
龍 各一元 李乾 鄧華 各一元
○ 盧看 盧鴻文 陳大江 王文利 各五元 李貴
苑 林猷奇 盧鴻義 龍鵬光 各三元 雲昌英
雲昌英 何明軒 黎玉 王茂林 雲昌新 雲昌
光 符鈞桐 李學熙 盧鴻端 各三元 雲昌來一
元

金抽出十巴仙捐助振款列

熟順甄武 各五元 李慶五元三角 莫非二元六角四仙

月素金扣十巴仙打耳掛金
如左

周期池五元 周彬三元大毫 梁樂三元十毫八仙
 周細三元〇八仙 照玉一元一角一仙 紀右二元三
 角四仙 伍根一元五毫五占

輝雪招壽南李康明

來賑款
鄧煥堂 鄧世蘭 各五十元 鄧道北 鄧文榮 各三十元 鄧繼厚 二十五元 鄧正元 鄧道鏞 鄧利

麥錦輝 鄧鑑 鄧進 鄧尊珠 鄧尊珍 蘇大奇
各一十五元 李康民 永興號 鄧珍珍 黃俊 滿彩
郭錦華 吉祥 廣昌昌 林等 李歡 郭鑑 李
彭秋 如新 麥錫 沙錫 鄧道星 陳炎 麥
彭 廣怡和 郭金兆 郭榮榮 郭道銀

均 庚需新 唐福生 成昌 李竹如 郭道榮 鄧
樹仁 各十元 合成 大興 寶生 廣慶榮 松記
郭世景 何廣泰源 郭斯爲 郭各社 鄧錦
郭灶 許錦 謝沽 麥樹 廣新 廣利南 廣發
勝隆 林枝 陳妙 夢橋 梁利 謝明光 廣姓隆
江榮丁 鄧德麟 梁福 廣源昌 胡漢生 郭正
莊 郭鴻雲 鄧開華 鄧道味 廣悅康 郭保聯
鄧道祥 合興 邱梓育 李英 廣茂隆 郭茂 鄧
章燕 郭永昌 廣德隆 謝保 廣昌泰 鄧
道榮 鄧元 鄧道順 林禮 陳昌 廣泰源 廣悅
連 華生 鄧道順 瑞南 協和 郭聚昌 郭積
郭光 廣仁興 倫昌 新合勝 鄧沛林 鄧學
林榮 鄧德富 再新 廣泰安 鄧道志 廣義生
各五元 寶順 梁鏡 南昌 鈔鼓 各四元 林亨
廣金 廣怡利 郭世金 鄧成 李融 潘七 新
民興 海新 鄧鴻清 新水晶 郭舉 麥日 廣米
郭永 郭北均 陳日 廣理興 仝者 日興 李
江 李壽 郭和順 鄧如東 欽盛 郭德博 臨八
砂村 郭池 柯荷 林王子 廣振昌 成和
關沛 廣鼎華 合順 財信 麥茂 泰昌 梁公
廣珍美 各三元 郭知家 自老 郭洪南 拓生
廣入 廣才 張福 易峰 黃保路 和興 何龍
郭肅廷 郭材 豐合 黃安 黃滿 張洪 郭殿
廣榮 愛蓮 郭錫 郭少昌 鄧宏 郭殿
延 廣興 麥小 李典 〇佐傑 〇依 〇依
〇依 簡遠 羅裕 陳安 承興 麥民衆 鍾興
實 梁添 廖多 伍垣 〇觀 〇觀
盧利朝 新什豐 運治 黃火 麥峰 鄭東 陸
平 曹亞 〇趙 李珠 廣安 胡廣茂
〇依 鄭飯 〇鍾梓 〇幸 鄧益隆 鄧通 鄧祥
〇參 〇運初 郭北來 作勝 林葉 梁勉
廣恒生 彭甘許 陳利 郭有 孔生 金興
佳強 梁新樓 陳告 〇飯 K昌 郭新 梁計國
廣昌隆 林才盛 廣泰安 日昌 廣榮昌 〇
〇元述 何耀述 伍九 〇旺 亞顯 李友
〇找 倫合 〇仕 新茂隆 廣起 吳維
廣利 〇並森 〇並壽 各二元 郭均一 五角
何玉芳 何冠華 尹建興 〇 梁道 蘇始
曾誠 謝瑞 郭亞祖 〇興 張片梅 〇文輝
郭才 〇春 〇春 〇組 〇江平 〇就樂
郭才澤 郭琴 謝純 〇道前 鳳甫 〇萬
〇〇 〇道 〇道 〇道 〇道 〇道 〇見

(此段未之) 〇代鄧 〇代鄧

新嘉坡山東省籌賑會啟

民國十七年七月三十號

▲土匪大勒款項贖回槍械……

廈訊、派泰旅外聯合會廈門總會昨致函南洋各支會、請一致向中央政府、請迅飭獨立第四師剿匪、茲錄其原文如下、

▲系人被追來廈已千餘人

本會之進行，雖未專函報告，然查備省時間計，逐期刊登新派各、想諸鄉亦已知之審矣、對張師長呼籲時、則請其收編土匪、而本會貢獻一萬元、作置食壹餐之禮、以勞義師、若予痛剿、則勞師之費倍之、張師長滿口應承、願為承人後盾、第以防地關係、須俟海軍及省政府無法設置時、方肯出師、本會曾向海軍及方主席呼籲、海軍則一味敷衍、言辭令人大失所望、請方主席則允于一月內為承人肅清匪患、吾人聞斯慷慨訓示、喜出望外、遂一月之期將滿、適未見若何舉動、而土匪輩自覺點檢會校後、並重派林懷槐林木燕莊匯珠等、向政府要求留案訓練四閱月、方肯出發、其用意以為在案可以多制若干民脂、且使閩局之變化、吾人新時、祇望政府能為小民祛害物、或剿或撫、本不計也、若言剿而不動兵、收撫而不出發、則承人更無生機、非誓死力爭不可、且省政府自謝案發生後提督、益以方主席晉京、遂呈星散之時、土匪輩于籌練火食費八萬元及出發費五萬元之舉、更乘機大欺勒索七十萬元糧餉、擴充實力、並大變各鄉連排長、置買各鄉公產而外、又傾私人家產以益之、眾人不堪其迫虐、數日來遁反者千餘人、似此橫暴、永人痛苦、伊于胡底、而土匪輩多一桿槍枝、則小民多一分痛苦、現值此南北統一軍事結束期改開槍之時、土匪又復尋無覺悟、非請國民政府迅加痛剿不可、總會為于前日急電具呈請國民政府及軍務委員會迅飭獨立第四師就近進剿、以蘇民困、希一致進行、以厚聲勢、實為公便、(下界)

新捷大會

國民革命軍獨立第四師第三團到襄陽駐防後，各界以獨立第四師是真正能代表本黨爲民衆謀利益的軍隊，是以應本革命的精神，舉行軍民聯歡大會，以表示軍民實際的合作，並宣此國民革命出師北伐，大成功告成的時候，在民衆亦應有熱烈的慶祝，故於上月廿七日下午四時，召集各界代表大會，組織籌備處，並籌備會情形錄下，

是日到會者有第三團政治訓練員辦公處、第三團團

黨部、縣黨部、縣黨部、在民協會、縣黨部、教育局、縣一小學校、朱相局、農民協會、汽車公司、稅務局、建設局等、十餘團體、行禮如儀、討論事項、一、定名、決議、長安軍民聯歡及慶祝北伐成功大會、二、會務分配及負責事項、決議、分爲七部、甲、總務部、由縣黨部負責、乙、宣傳部、由第三團團黨部第三團政治訓練員辦公廳縣一小學度負責、丙、佈置部、由建設局商會農工協會儲備處負責、丁、遊藝部、由教育會負責、戊、糾察部、由第三團部武警衛隊負責、己、交際部、由商民協會負責、庚、財政部、由縣公署負責、三、經濟預算、決議、決議、二百五十元、如不夠時、可將前兩次大會用餘之款五十餘元、抹充彌補、其手續由各團體按照前次舉行慶祝北伐勝利認捐數目遞加、四、開會形式、決議、是日通告各團體各商店、休息一天、參加大會升旗鳴炮、並於是晚提燈遊行、五、開會地點、決議在東關外官、六、開會日期、決議陽歷七月十五日、

▲楊總司令決以武力解決

國民政府海軍司令部、對渤海艦隊招撫問題、已屢遣代表、畧與接洽、渤海艦隊又以張學良未南附、濟案未解決、尙可憑藉青島爲根據地、中於東三省方面之匯源接濟、故所提條件甚苛、中有渤海艦隊歸附後、原有官員、概不更動、及駐紮地點、仍舊等二條、海軍司令總司令楊樹莊、以渤海艦隊每月餉給十萬餘元、而國民政府統轄下之海軍、餉給每月不過五十萬元、渤海艦隊歸附後、海軍餉給每月驟增五分之一、一、結果對渤海艦隊形式上雖已懸招實天白日旗、實際上仍是尾大不掉、決對渤海艦隊所提條件、萬難承認、帶特東三省及濟南問題解決後、則對渤海艦隊失所憑藉、屆時以武力解決、易如反掌、中提證云、

▲張幹之師長獲僑務委員會函

前三日獨立第四師師長張聯之關於天一局債權者登記事、復函僑學員云、逕啟者、廈天一局權款學閉、敝部疊接債權者控告、經將該局負責人郭用內之郭和申糾獲一面電請貴會通告各債權者於一個月內到部登記、并盡速清理機關、以便清理在案、旋接到復、以一月登記期間、爲限過遲、請予展期等語、准此、查此案屬國律、敝部緝拘審理、純係激激義憤、藉以扶植弱、茲請貴會即就廈門漳州會登記機關、另定期限、通知債權人到廈登記、業經敝部、一方從速組織團體、調查該局產業、會部理、以清手續、相應函達、即希查照見復爲荷、此上福建僑務委員會、國民革命軍第四師師長張、中華民國十七年七月三日、

▲但須電詢省政府方可

漳州通訊、漳城各捐輸、名目孔多、而其收入、除
米食外、防務捐亦爲一宗巨大進款、查該兩平時
代、每月繳款、不特三百元、嗣以各捐提、唯利是
趨、對費此項捐務、認爲有特殊利益、遂將捐印、
高價包者、逾至張鼓灘、漳時、竟有、每月以三萬三
千元承包者、實不該人圖利、幸至去年國民革命
軍入漳、始對此種捐輸、爲廢絕、賭風杜絕、已
一年有餘、聞新近竟復有人出而請助謀包此捐、早
已發極進行、其集包戶、已得百十餘戶同意、對於
承包方面、一切籌備安當、已不成問題、同時另一
方面、即託人向張師長接洽、師長各以學屬捐務、
且早經取消、未便成決、如何、自應電省政府裁查
、俟覆到、再行決定云云、

開行

▲已轉知各工友遵照
▲但丹子未知能否照行

前(三)日雙溪工會致函僑務委員會云、逕啟者、惟准大函、關於僑民登記、敝會工友、有以故意不遵令否驗、有礙僑政、並承委託轉飭各工友、以後且繼續民登記、務令各僑民、依法登記、並偵查賄賂由、准此、查僑民登記項、政府爲重保護僑民之志、及預防販賣智力之弊、實爲應行之義務、貴會曾承中央鈞命、本國義所當爲、敝會工友、爲國民份子、義務所在、敢不盡力協助、以副政府保護胞之美意、惟有一般離單間、有時因丹去貴會查船品還、而奉命其駛返、彼爲節省時間勞力、及全第二帶之航貨、因此而發生誤會抗令者、或屬之、至於僑民之登記與否、敝會工友、非事關中之、實小等而短、敝會爲要求善後辦法、經於昨日開會議決、關於僑務委員會來函、請本會轉飭各工友、凡僑民登船、應偵查驗後、方可開行案、由各支部職員、轉知各工友遵照辦理、速其從成等詞在案、查准前因、除分令外、相應錄報貴會查照爲荷、此致僑務委員會、

本院主人啓

本廳主人

桂名色一種尤特品矣肉桂名色芳香過口不止止瀉生津尚能除煩解熱功用之大真名其妙早蒙各界先生所獎許也迨至期日收兌八折以伸贈謝近有無恥之徒假冒沖發號書市上與本號名譽攸關且沖美之貨大有妨礙衛生諸請：光顧先生宜為持重本號在星洲之檳城大坡亞街錦祥號並無分枝別店屬顧者須到該處採買方無沖美假貨為慮也茲本號各名茶葉均內政府註冊存案如有假冒等情定即報訴法庭究辦四方君子能知何人有假冒本號名茶祈來報明獲酬還假銀壹拾元銀三百元決不食言此佈

五族滙莊擴充營業廣告

本莊自開辦以來所營匯兌銀業生理對於各件悉蒙諸君久蒙 士商各界所稱許近因年所託理不善將各信通緩分發此誠令人痛憾不安茲本主人有鑒及此故特自派專員駐廈妥為料理分發對於匯價公平電匯信匯匯大小一律克己歡迎 諸君如蒙惠顧請至本莊面議或函索章程未嘗不周知用特登諸報端俾所懷察焉此佈

中華民國十七年六月十三日

四

五族滙莊 謹啟

○承股聲明

啟者本坡巴邑內海一八十八號茶棧生理原係謝阿電謝謝者二人合創計股本分為十三股謝阿電認得十股謝者認得三股上理經向來各無異言今因謝者志欲別圖願將所得股本三股轉與謝阿電承受公同謝者謝阿電公同理理清楚後生理與謝阿電無涉倘有債權債務與謝阿電無涉恐未週知故特登報聲明此佈

謝阿電 謝者 謝阿電謹啟

民國十七年七月廿五日

Pirelli Tyres.



HOOGLANDT & CO. AGENTS.

117/121 Market Street, Singapore.

乃係佳妙者

力得實 力得實 力得實

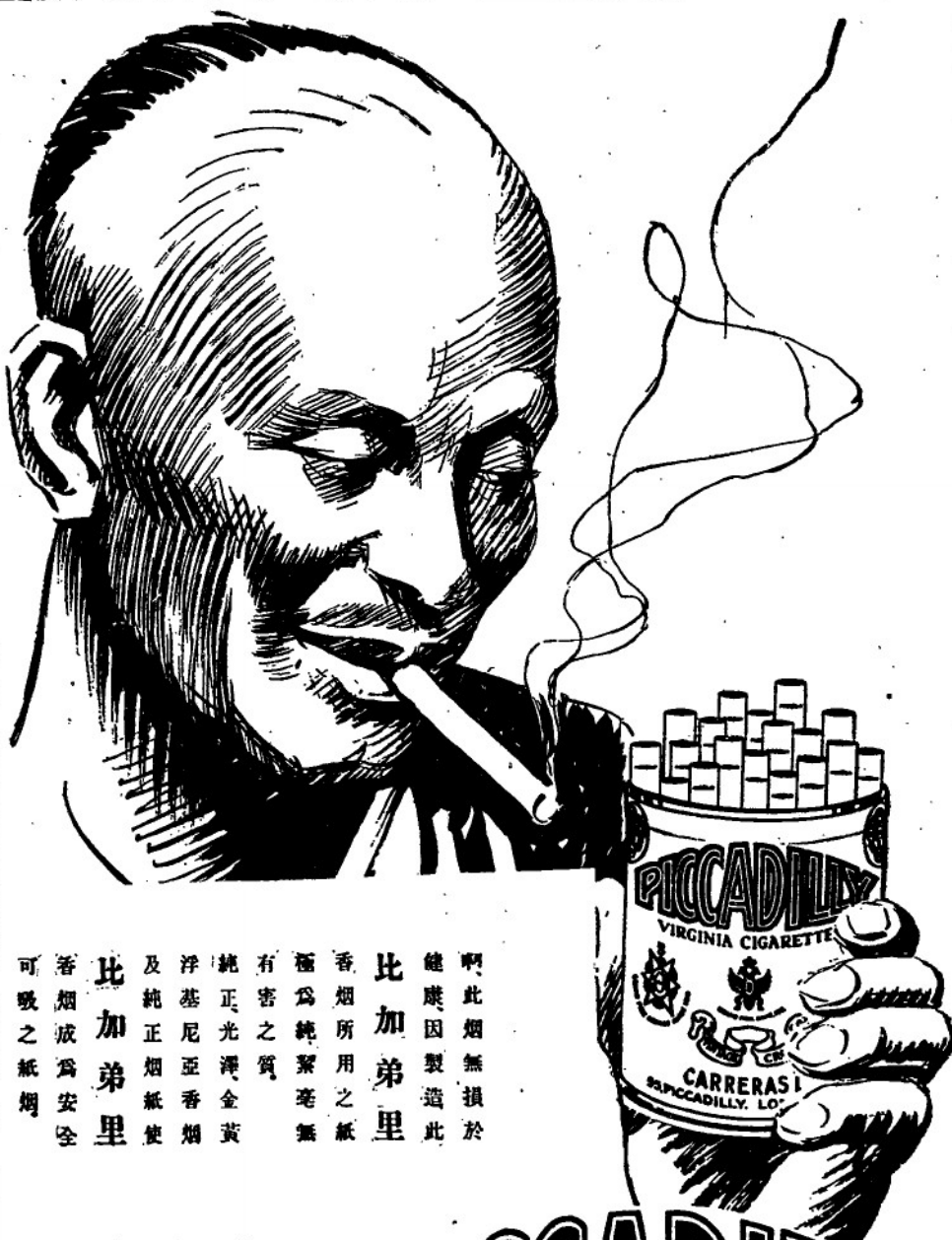
一廿百 一廿百 一廿百

內 公 司

者 售 署

虎 志 味 埔 三 另 六 十 五 街 中

司 公 品 用 車 汽 及 多 廠 設 有 南 三 號 廠



啊此烟無損於健康因製造此比加弟里香烟所用之紙極為純潔毫無有害之質純正光澤金黃洋基尼亞香烟及純正烟紙使比加弟里香烟成為安全可吸之紙烟

PICCADILLY
VIRGINIA CIGARETTES

要 次 每
罐 藍
(煙香純)
里 弟 加 比
煙 香 亞 尼 基 洋

Sole Agents: HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD., (Incorporated in South Africa), Singapore, Penang, Ipoh, Kuala-Lumpur

○新嘉坡改良市政局通告

▲一九二七年星洲改良條例
▲增加一九二八年第一號于
改良良圖

▲修改圖本
為通告與本局有關之各地主知悉照得本局業經考慮依照一九二七年星洲改良條例第五十條修改一九二八年第一號圖本該圖本業經預備依次增加于該改良圖其圖本在治岸橋利源律及基蘭利律等處本局茲特按照一九二七年星洲改良條例第四十九及五十款將該修改圖本製就該圖之圖本可于辦公時間內至工部局臨時辦事處星洲改良市政局經理人辦事處查閱對於該圖有所表示者儘可與本經理人接洽此佈

星洲改良市政局經理人哥爾德啟
一九二八年七月廿三日

○承頂聲明

啟者本坡東邊街門牌第五十五號寶榮公司係承辦南都水喉部挑水部大小工程兼電器煤器鐵打等物自來水而金井較新水喉及修造等事現因挑水以上等物工程原係曾國興與各友合股承辦今曾國興志欲別圖願將自己名下股份讓與曾國興承受業已交割清楚此後寶榮公司與曾國興無涉特此聲明以免後論

承頂人曾國興謹啟

民國十七年七月廿六日

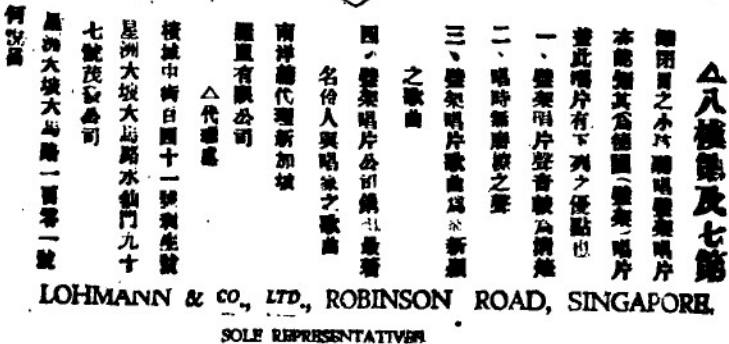
莊堂設午場內之日景、中陳列等電理畫像、前以極莊重之點綴品、兩旁襯以、華命商家成功字卷仍舊努力)一聯、禮堂設有慈國畫、左右兩音樂字、學術場、舞廳場、禮堂後便是中西茶館、及小販司業等物產、各該食品皆備、價目較廉、禮堂之左有一大戲台、以備各社唱演劇、及影片、再就是舞車、汽車、生菓各行各之貨物矣、禮堂之右、是百貨貨物場、陳列最為宏偉、入門左便陳列各該礦物場之鐵器、寶貝為陳列一闊小沙泵、頗為使人注意、礦物較多、其佈置得宜、要算廣南昌鐵廠、入門右便是婦女部出品、估價部、及寶飾部等、至於衫相美術所影片公司及其他之礦物品太多、不能盡錄、是日上午十時開幕、天氣清朗、是日因為時間逼迫、故求有若何演說、只委員長、梁鏡南先生宣佈開會理由、及幹事長鄭耀生先生代表山東離民致謝詞、均是簡短而得體、

何福 連順各捐一元 李耀 孔義 李廷 葉鏡

彭亨立草準備餉，對此大濟案事，非常憤激，自該準備餉當葉李福蔭長庚等，發起組織籌賑會後，各界踴躍捐輸，所得鉅款，除日前匯寄南京中央財政委員會陸千餘元，已接覆電外，現再由廣益銀行匯交南京中央財政會五千元，該準備餉不多，有此成績，誠熱心愛國，不讓他人後也。（二元投）

檳訊：七月廿四日晚八點鐘，檳城閱書報社（在中華路六十五號）社內，開職員會議，到會者陳民情、謝聚會、陳怡安、林如道、李士錦、鍾楚臣、陳生理、周滿堂、薛木本、林蔭蔭、謝丕郁、謝丕鳳、陳漢玉、王景成等君，主席陳民情君，宣佈開會理由，

一、覆准前期議案、審肥林君占元宣讀中期議案、身
無異議、主席呼號通過、
二、繼歡迎國府代表朱有光同志、籌備進行之事、議
決如下、
(甲)由本社與募捐團名義、通知各埠社團、聯合歡
迎大會、
(乙)歡迎名稱、(檳城華僑歡迎國府代表朱有光先
生大會)
(丙)歡迎地點、假借平聲會館、
(丁)籌備委員、公舉陳國情、林如德、陳翼玉、鍾
榮臣、謝丕章、王長成君等六人、
(戊)應通知事捐團、加募委員合作進行、
(己)臨時籌辦處、由委員指定三區分事、(甲)舊社
友遷居住址者甚多、應登報通知、(乙)加入本
社新社友七名、衆贊成通過、議至此、因無別
事、主席乃宣佈散會、



請買此馳名雞象嘜火柴
此種上等火柴係出歐洲
瑞典國其火光清朗擊火
無聲久為馬來亞人們所
歡迎的但近日市上舊很
多假冒本嘜的火柴故購
買時請注意「雞象嘜」而
批發家則係新嘉坡巴智
申西邁有限公司此外並
無別家代理此係歐洲瑞
典國所製造的上等火柴

新加坡 檳榔嶼 吉隆坡
巴智申西邁有限公司

SOLE AGENTS:-
PATERSON, SIMONS & CO., LTD.,
SINGAPORE, PENANG, & K. LUMPUR.



Sole Agents:
Anglo Siam Corporation Ltd.
Bangkok.

南毛也。體骨印度著名。醫生醫眼科。特色著名。醫愈印度者。不計其數。凡各處惡毒。瘡疔。直腎虧。頭痛。芒果。疔疔。惡毒。一切花柳等症。皆皆能治。矣。屬南洋廿五年。久蒙各國人士。稱爲妙手。俱用印度良醫法。與別不同。痔瘡等症。不用刀割。藥到病除。無有遺留之患。本醫局醫愈者。俱有照書爲據。上述諸症。蒙來醫者。費者。贈以醫藥。富者。取回藥費。以濟時。爲目的。諸君名譽。友有恩於來醫。可見吾如之不負實也。

本局設在水仙門二馬路四零一號。敬火館識。

逕啟者本行實備雄厚資本開辦廣東通八
龍備受各界信任延更推廣營業增設分行及
附備定期活期存款其全年利息 五吧仙
其餘短期可向本行面議商備
惠顧極表歡迎茲將本行資本職員及分行代
理處列左

▲資本

原定	二〇〇〇〇元
出	一〇五〇〇〇元
先收	五二五〇〇〇元
股本	五二五〇〇〇元
積存	一・一三〇〇〇元
公積	

▲總行新嘉坡

董事部
林義順(主席) 歐雲村 黃兆珪 葉高個
經理部
陳先恭 鍾水梓 邱國瓦

邱國瓦(總理) 陳長生(副經理)
陳錫光(司理) 陳芳鍾(庶務)

▲分行

檳城 仲光占碑 吉蘭丹 吉隆坡 夏門
▲通匯處
倫敦 紐約 香港 上海 日瀋 怡保
坤甸 亞庇

中華民國十六年四月十五日

新嘉坡義賑山東慘禍調查團諸君子公鑒曰前得郵報諸家富而不仁者其視乎傳單一覽足見先生等滿胸熱血術術獨善現於阿表與令入啟仲但本會實團調查報告失實而實謂諸君子道義而隨之隨事文榮榮堂二先生所捐賑濟之款九牛不相一毛而大有不滿意者因作此不平之鳴也查本坡此義賑賑係出自個人自動分帶進行實卓龍二君各已捐金數百元應曰不多且尚有月捐者乎其善而一次隨之而其平吾對於社會事務實頗為勤力凡屬慈善公益有求之者其必有與應之而非視錢如命者可比已彰彰明矣今因此次捐款如過千吹毛求疵未免令仁者痛心冷矣時髦士救國前途及莫大之影響也徒無益而以損之今後務宜貴國同志切實調查兼慎周詳努力作去勿為小人挾嫌新舊弄虛為僑胞所敬重也謹此佈告 希性明察

平佛華僑公所籌賑山東災民
會全體董事公啓

中華民國十七年七月廿六日

○蘇坡華僑火船有限公司證明熱心家

啓者近來蘇坡市面發見多種傳單如（廢坡僑眾祝某聯誼）等名義散佈謠言謂蘇坡榮德成與叻坡榮德豐朋比爲奸特辦大宗劣貨入駐招售破壞經濟絕交等語深爲駭然查榮德成所有貨件概由榮德豐配船入駐必經兩坡做華僑火船有兩公司諸同人深知在無所展所謂大宗劣貨從何飛來此可決其必無其事且該兩號此次對於濟案踴躍輸將足知熱心有素况報事表載彰彰在目不待敝公司贅述也不遑平地風波傷中牛有任意誣毀情殊堪恨風係偽僑後會意誣誣本職恐恐外傳聞失傷名譽起見合行登報聲明俾明真相特此佈聞諸維
公鑒
民國十七年七月廿五日

二 一 二 煙 枝

清 香 美 味
不 吸 之
厭



阿達斯煙草有
限公司出品

每 枝 一 占

上海安祿公司馬路六十七號
自製眼鏡牌毛巾

代辦永和月裡娉牌牙粉

兼運滬杭各款什貨

中華民國十七年七月十三號 星期一 叻報 第三十頁 戊辰年六月十四日



無雙

樂聲鏘鏘
舞侶雙雙
興酣坐息
同吸無雙

【總公司南洋
星洲分司】

民國十七年六月十四日

夏露氏補酒係
予君以健康



諸君於筋絡衰弱及
身體困憊時請飲用
奧妙之夏露氏補酒
將使諸君有方面強
壯病後飲之尤能獲
新生命之功效且能
增加血氣焉

▲贈送酒杯
本公司特製水晶酒
杯僅能容一服之
酒附於各大酒瓶之
上以爲贈送之用諸
君於購買時請索取
之可也



Hall's Wine

售出有均莊酒及房藥等上各
號百一律申敏羅坡嘉新坡檳

司公限有易貿方東州非

司公限有士密士芬士敦倫敦英 人主一唯

African and Eastern Trade Corp. Ltd.

100, 100-1, 100-2, Robinson Road, Singapore and Penang.

Sole Proprietors Stephen Smith & Co., Ltd.
Bow, London England.

水藥虫排「蘇埃」

IZAL

埃蘇「排虫臭水乃最猛烈可靠及省費之排
除微菌之藥水

「埃蘇」一份和水六百份後仍有殺虫之効力

不論在何動種狀況中均有効驗

請用「埃蘇」在你之屋中舖內及工廠中以保

平安

不論如何用法埃蘇都是最良最強及最省
費之殺虫藥水

Sole Agents Guthrie & Co., Ltd.

(Incorporated in S.S.)

惟一代理人牙直利有限公司啟

中國撫順土炭 輪船各廠用

三井石牌洋燭灰 經銷的家庭必用

頂石牌洋灰 厝料土工用

興隆公司高爐島灰 厝料土工用

南洋總代理

莫實德四樓 電話三五二七

民國十七年二月二日

三順公司啟

▲▲本報特別啟事

啓者閱報諸君如有即日未接報本報者可即通知以便查明原委特此通告

民國十七年七月十一日

本報經理啓

四點牌香烟



佳美之烟
 點牌吸者
 莫不甘之
 如飴

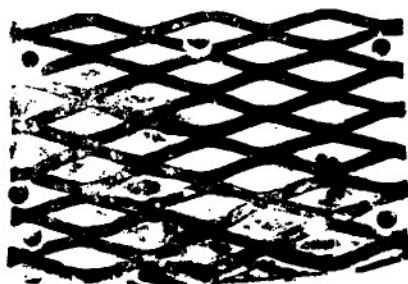


或曰昔日之術士其其藥丸之後而使人類力能
拒虎姑無論此言之確否惟由吾人之自斷而品驗然其
智造無懷之慮而使人類以強信者蓋彼用其法術
或其丸藥安能有益於吾人者已有一種確實之補藥能
使吾等益為強健其至氣力足以拒虎以及高舉飲亞時
者亦易耳請觀上圖之人其原(飲拿吐健)之後其氣
力已足以高舉飲亞時矣諸君若手舉健亞時乎如其不
能請由吾人之廣告而購(飲拿吐健)可也

SANATOGEN
OBAT BIKIN KUWAT SUMSUM

FLETCHER TRADING CO., LTD.

(Incorporated in F.M.S.)
20, Raffles Chambers,
SINGAPORE.
PHONE 458.



此種鐵網各款各
寸尺粗細皆備如
蒙惠顧無任歡迎
星洲萊佛大橋二十
電話四五〇三
達明洋行啓

ALL SIZES STOCKED.

世界最好香煙



碧玉頭

三三

無毒 快覺但	△◎楊寶信	症癰癰奇 痢爽切一
◁◎號一五四三新電號七十百一路馬大門仙永洲星◎▷		
紙斷香包 發費不眾	電醫院◎▽	藥治汽電 速迅效英

○張和霜啟事

啟者本號水磨門牌一號號與號經營及諸貨係
張和霜與人經營之業因事欲回國將全盤
生理及賬目等項與張宗瑞兩入承辦所有
中來往賬目自登報之日起一概與張宗瑞兩入
無涉自後以後張宗瑞兩入生理與張宗瑞兩入
無涉不干張和霜之事至與張宗瑞兩入生理
與張宗瑞兩入無涉特此聲明俾眾周知
民國十七年七月廿七日 張和霜啟



服

可以

消食，解悶，醒酒，消痰，排瘴，
防疫，辟穢，急救，開竅，生津，
比較舶來品（〇丹）功勝萬倍

勿忘國難 勿忘國恥

●什麼人鎗殺我外交官？割耳！削鼻！無人道！這是全國民衆的大辱！

●什麼人屠殺我親愛同胞？刀刺！砲擊！鬼哭神號！這是全國民衆的大仇！

摸摸良心！提倡國貨
(生丹)：是中國原料 完全國貨

〇丹：是某國製造 純粹劣貨

△提倡生丹：表示民氣
△提倡生丹：挽回利權



大包二角
中包一角
小包五占

石叻玻璃後六號九福分公司
發行總公司上海九福總行

酒池蘭萬敏羅萄葡國法正

正 法

蘭 萬 敏 羅

池 安 萬 荷 葡 正

池 安 萬 等 上

理代人一唯之總客門第及府州七

司公限有德實莫



羅敏三星
萬蘭池酒

羅敏萬
蘭池酒

庄 及 其 他
各 大 酒 樓
街 車 馬
路 發 售

廣 德 安

水 車 牛
欄 興 源

門 仙 水
新 泰

路 馬 二
乾 元

路 馬 大
永 康

街 中
永 興

廣 興 八 十
振 源 水

宮 天 代 玉
新 成 榮

售 處

實 叻 分

中華民國十七年七月十三號

不勝惶恐之至

見、懸奪金刀、碎索死、時已夜半、邱氏與索

— 聖賢圖 —

一曲如何唱兩回、情人又得笑顏開、

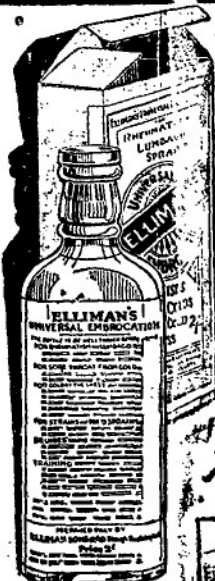
一、此處有兩層同，然人又與獸異，蓋此日雖懷、依、藉、藉、也獻來、

一曲如何唱兩回、情人又得笑顏開、

何唱兩回、情人又將

領任君妙藥、

一九二六年九月廿三日



立見效

苦痛不再

諸君如有皮膚痛苦時可用此藥水擦之其效如神
風濕症腰痛轉筋打傷等症呢

請看證據

苦力負重行遠
肌肉因受壓過
重致患轉筋用
艾立曼氏藥水
立刻見效
云云
一係摘錄錫蘭馬斯
克亞巴巴米西之
一版

凡患何種病症
可用艾立曼氏
藥水治之

星加坡 總代理 艾立曼父子有限公司
本公司 代理 英羅運有限公司
星加坡 總代理 艾立曼父子有限公司

Sole Agents For Malaya:
THE ANGLO-SIAM CORPORATION LTD.
SINGAPORE.

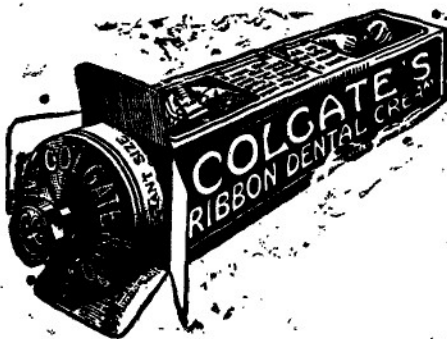


◎基礎優良之汽
球輪胎 (二)

▲最厚乃科學上之
產物！
無難經汽車主採用「范士頓」
基礎優良之汽球輪胎已預先
得「林外」之六條優點及舒適
此等優點乃「范士頓」乃「范士
頓」科學上之產物其外層之
橡膠質入一種溶化之橡膠質
內而之橡膠質為固少之皮面
且可耐其遠程故名譽世界
而預為諸君良好之選擇及為
諸君欲購也
每元可打其多風壓
(范士頓) 范士頓車輪胎
星洲 禧街大馬路 電話三七四
范士頓輪胎及橡膠(海
峽殖民地)有限公司啟

Firestone

Firestone Tyre and Rubber Co. (S.S.), Ltd.
Hongkong Bank Chambers, Singapore. Phone: 374.



用高吉牙膏可免牙齒毀壞且
使牙齒潔白而用時又極愉快若
日日用之當可免却醫牙之費用
提防假冒尤應注意日貨應時常
視其紙盒如此電版有兩手掌之
商標庶不致誤
各處商店均有出售
星洲 檳城 馬六甲 吉隆

唯一代理人義利洋行啟

SOLE AGENTS
ADAMSON, GILFILLAN & CO., LTD.
(Incorporated in England)
SINGAPORE.



◎保全健康
應飲文家
宜酒

曾獲最優少年及
康賽獎此由各國醫
生所公飲之文家宜酒
此酒能予人以極大之
健康文家宜酒係生命
之寶力而元氣無損
始長壽神勇健快復
無病百利無害外此
有向後知欲求健康
之價值尤為諸人產後
最宜之補酒諸君
飲文家宜酒能令身
體壯健全無疲勞老
弱



WINGARNIS
The Wine of Life

LOCAL AGENTS
HUTTENBACH LAZARUS & SONS,
Singapore, Penang, Ipoh, & Kuala Lumpur.

六六六標

嬰孩

六六六標嬰孩金粉... 此粉之功用...



股商承辦造幣廠近訊

粵省造幣廠停辦日久... 財政當局...

總部又擬增設銅甲隊

第八路總指揮部... 擬以德國某洋行...

總部禁談共黨事實

第八路總指揮部... 昨通令所屬各機關...

桂省兵廠來粵購置彈藥

十五軍黃總司令... 對於桂省兵工廠...

黃祥輝從粵赴桂

十五軍黃總司令... 自同桂後...

日本火柴入口減少

日貨火柴... 向來銷流廣闊...

調幹部學生防守北陸

粵軍軍事當局... 現在擬定...

潮梅短訊

市政廳長黃崗山... 以市政廳...

駐廣州總領事交涉員呈請政府轉咨外交部

駐廣州總領事... 交涉員...

吳少基呈請

汕頭吳少基... 呈請政府...

通濟隆父子有限公司廣告

本公司... 通濟隆父子有限公司...

奇可止咳丹... 治人所共知...

百藥油... 專治手足損傷...

黃金油... 治頭痛牙痛...

胃丹... 治胃痛...

正紅花油白樹油... 治頭痛...

通濟隆父子有限公司廣告... 本公司...

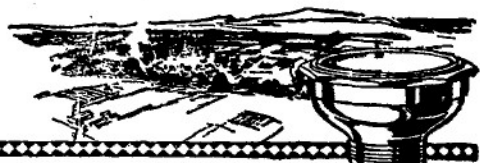
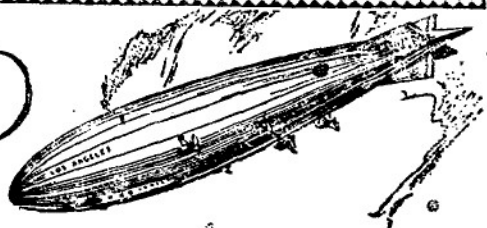
LAT PAU PRESS LTD.

ESTABLISHED 1880.

The Unbeaten Printers & Stationers in the Town

PHONE 1164.

爲什麼



因永備電筒爲最可靠也其
獨具之優點有五
一、爲明亮有力之光照
二、爲尾端之射遠裝置
三、爲安定不滑之開關鈕
四、爲便於懸掛之環形帽
五、爲精美堅固與可耐用
永備電筒製造最先別種電筒
其後寄語諸君常用「永備」
各處電料百貨店均有出售

落桑果氣艇選用
永備電筒



EVEREADY

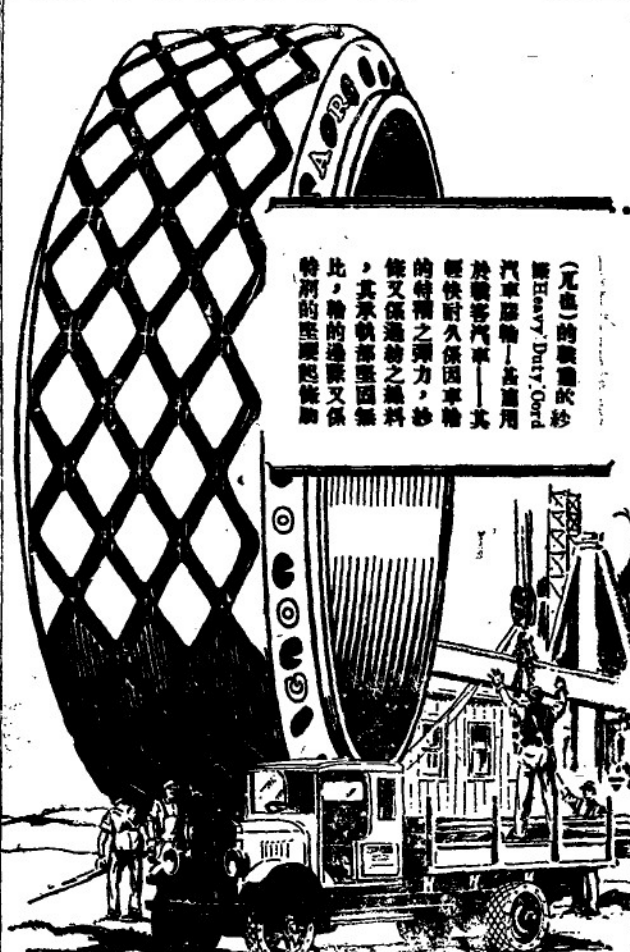
司公限有(亞來馬)造華拿摩
內集建大合聯洲亞

老人呼桂格麥片
為胃弱者之良食食物



Quaker Oats

胃弱者之良食食物
易於消化
不傷胃
不傷腸
不傷肝
不傷脾
不傷肺
不傷腎
不傷心
不傷腦
不傷骨
不傷肉
不傷血
不傷氣
不傷神
不傷魂
不傷魄
不傷精
不傷髓
不傷液
不傷汗
不傷淚
不傷涕
不傷唾
不傷痰
不傷便
不傷溺
不傷汗
不傷淚
不傷涕
不傷唾
不傷痰
不傷便
不傷溺

(元也)的輪胎於
Heavy Duty Oord
汽車輪胎——其
於普通汽車——其
輕快耐久保固車輪
的特種之彈力，妙
條又係通耐之材料
，其承載重壓固無
比，輪的邊際又係
特別的堅硬絕倫

GOOD YEAR

(四) 輪 膠 車 汽 (元 也)

在熱帶之地方
何以鞋靴極速毀壞
(查利勿羅爽鞋油)
(CHERRY BLOSSOM ROSE & SHOE POLISH)



即能保護及改善其革皮
各貨店均可購得
七州府唯一代理人
星洲峇倫慶全啟
Sole Agents S.S. & F.M.S.
BAKER & KINCHUAN
SINGAPORE

◎楊杏佛致王儒堂書

今者國民革命又告成功矣、我輩前不

● 太平洋婦女大會 (一)

杜強字聖一，不齒月，年八，有主生。

◎日政府將土崩瓦解

1

▲匯票行情一覽表

香港海銀行掛牌	一百元銀行貼出	九元七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	九元五
汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	十六元
廈門銀行銀票	一百元銀行貼出	十五元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十五元二五
福州銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十四元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十四元二五
安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	八元五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	八元二五
銀行買現銀票	一百元銀行貼出	八元
上海銀行掛牌	一百元	八十四兩七五
銀行兌現銀票	一百元	八十四兩五
銀行買現銀票	一百元	八十四兩二五
呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元五
期票三十天兌	一百元	一百一十四元五
通匯銀行掛牌	一百銀	八十五元
通匯銀紙兌出	一百銀	八十二元五
仰光銀行掛牌	一百元	一百一十三兩七五
期票三十天兌	一百元	一百一十五兩七五
高浪銀行掛牌	一百元	一百五十三兩七五
呂宋銀行掛牌	一百元	一百五十五兩七五
期票三十天兌	一百元	一百五十五兩七五
紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五六一
期票三十天兌	一百元	五十五元一五六一
銀行掛牌	每元	二兩三厘一六
吉打銀行掛牌	一百元	一百五十四兩
期票三十天兌	一百元	一百五十六兩
印度度	一百元	六十四元六二
銀行掛牌	一百元	一百元五十四兩
期票三十天兌	一百元	一百元五十六兩
銀行掛牌	一百元貼銀行	二角五
期票三十天兌	每百元	二角五
銀行掛牌	一百元	一百三十八兩七五
期票三十天兌	一百元	一百四十兩七五
銀行掛牌	一百元	七十一兩
期票三十天兌	一百元	一百三十八兩
銀行掛牌	一百元	一百四十兩七五
期票三十天兌	一百元	一百三十九兩
銀行掛牌	每元	一百四十一兩
期票三十天兌	每元	二兩三厘七八
銀行掛牌	每元	二兩三厘七八
期票三十天兌	每元	六十六元
銀行掛牌	每元	八元七五
期票三十天兌	每元	二十七元七五
銀行掛牌	每元	一百零九元六二五

△各行情一覽表

新嘉坡白椒	八十四元	暹羅土油每箱	五元
上島椒	五十九元	高登兒服各上	一十四元
又中	四十九元	又客箱	十三元八七五
又有	三十九元	沙勞兒服各上	十三元二五
白椒	七十二元	又客箱	十三元三五
本坡上島椒	五十四元	巨港兒服各上	十四元二
又中島椒	四十九元	一號水牛皮每箱	二十九元
文島白椒上	八十八元	二號水牛皮每箱	廿五元五
又島上	四十四元	一號牛皮每担	五十五元
一號椰干	十元零六	二號牛皮每担	五十四元五
二號椰干	十元零三五	水牛角每担	二十元
三號椰干	十元		
頂上頭表粉	四元三五		
又上	四元二五		
碩莪粉	四元		
又中	三元八七五		
總下碩莪粉	四元		
幼粒	八元四五		
中粒	八元七五		
幼丕	七元七五		
甘蜜開價	六元五		
一號甘蜜開價	一十二元五		
二號甘蜜開價	一十二元		
一號赤甘蜜	十四元五		
三號甘蜜開價	十三		
烏甘蜜土庫開價	六元三		
廿二號烟花糖每担	六元四		
廿六號烟花糖每担	六元四		
四十四號幼花糖每担	八元五		
本坡和豐椰油	十九元		
又十五斤	二十元		
大擠土油每箱	五元一		
王標油每箱	五元		

▲輪船出

[illegible]



△羽蟲表示 其不仁

蚊十臭蟲油蟲等皆有殺人之利器。微生蟲一日以殺人為樂事。設置之不理。得受其害而至於死。欲除此害用「弗力」即刻見効。

用「弗力」消除屋中之油蟲蠅蟲蜘蛛蚊等蟲類。用幾分錢即可見効。並可滅滅蚊等之卵。以絕後患。「弗力」運用極易。為衣服之保障品。絕無損壞之虞。此著名「弗力」各處均有出售。

Distributed by
Wm. Jacks & Co., Ltd., Singapore & Kuala Lumpur
McAlister & Co., Ltd., Penang and Ipoh.



O. K. CEMENT

▷ 招 徠 廣 告 ◁



此七號土係由歐洲製造適合熱帶之用且多係用
爲製造三合土及一切高等工程此貯藏於堅固之

嘉坡萊佛士基門牌三號伊亞沙直接洽可也此佈

水桶內連皮每箱
重四百磅淨重三
百七十五磅且近
來購用者日衆大
有求過於供之概
諸翁光顧請向星

SOLE IMPORTERS:

THE EAST ASIATIC CO., LTD.

(Incorporated in Denmark)

SINGAPORE

火山爆發



地中火力積鬱太多。一旦噴發必成大害。
腸胃食物積滯太多。若不清導必成重病。

均有出售

各西藥店

奉贈韋廉士大藥房色清丸

閱報諸君如蒙
一明信片於星
架坡馬六甲街
拿廉士醫生藥
局當即奉贈紅
色清導丸種子
一包并衛生藥
跌小書一册



▲癩痢頭

▲十人見知九人

▲要速食

▲只有虎標萬金油

效外、外科亦至靈驗、無論刀傷火傷、傷風感冒、霍亂、奇難雜症、用萬金油抹抹患處、無不功効如神、與金油抹得至於不可思議的聖藥、凡是用過萬金油的人們、大家皆感劇公認的吧、箇中人、是一個天真無邪的後子、頭上忽發生了癩痢、不特獲得難症、還把美觀失掉、這是令人多覺討厭、幸他的聰明姐姐、知道虎標萬金油的靈驗、是百病可治的、就走到他媽的房面、在梳妝檯上、拿出一罐虎標的萬金油、用棉把萬金油抹在頭上癩痢處、並輕輕地磨(字旁)擦、只二次、已把癩痢藥掉、恢復原有的美觀了、

馬婆展覽會
得第一獎
（馬婆展覽會）
（得第一獎）
EASTERN STUDIO
125 Broadway Street
New York, N. Y.
10038
李仁相 鏡影 師藝

戊辰年六月十四日

山東慘禍籌賑總共匯款一
百萬
南京中央財務委員會鑒、請收和豐銀行第八次賑款
十萬元、達前七次共一百萬元、新嘉坡山東慘禍籌
賑會(附)捐日、

● 籌賑會婦女所製追悼花
將出發勸售

其昨晚日來映上海賽車場振華女士投江慘史、因對於舊觀教新人偶有貢獻、享事照例事獎勵、所以上大受羣衆歡迎云。

●銀幕消息

陸上始得將火線完全消滅云、

至一時、砲聲漸消海上消成、乘機從海面而、

以上大受羣衆歡迎云。

架打得極凶猛、因此被居留政府取締、幾經交涉、始得通過、該片之價值如何、於此可見矣、聞該片訂於今晚在華戲院放映、觀衆俾大受供巨片者、幸勿失此良機也、

△新加坡山東慘禍籌賑會

報告(六九)(七十二)兩天之收捐總數
本會籌六十九天(卽七月廿八日)共收來捐款二萬四
千零九十九元七角一占
又籌七十天(七月廿九日)共收來捐款五千一百七十
二圓九角
應以前六十八日所捐八十五萬二千八百三十一
圓八角四占合計爲八十八萬二千一百零四圓四
角五占

通濟隆父子有限公司啟事
 啟者本公司承辦各項工程，現因本公司現款，請領有執照之承辦工程，事啟本公司現款，請領有執照之承辦工程。

於本年八月欲往怡保參觀農林展覽會諸君，票不可向巴利律十八號，本公司購買。

Cook & Son, Ltd. 18 Battery Road, Singapore.
 星嘉坡辦事處畢律門牌六號
 通濟隆父子有限公司啟
 七年一月廿四日 謹啟

部局廣告
 啟者：請領有執照之承辦工程者：

[illegible]

現承辦所佔地盤之股份割歸他公司承受
船板核算所有股本溢利互相抵對清楚各自經營
干涉股東人名不計在列嗣後該兩號生意盈虧概
均與退股無涉至雙方同置產業及各處生意
號自行管理業經由關升建商訂註存案外謹此
佈告 衆週知
十七年七月三十號 承退人 關升建公司
林明泰 關建號 仝啟

報名：自登報日起至八月三日止（師範、預科、
畢業文憑或修業證書）
考期：八月四日上午九時
地址：新嘉坡五馬路一十六號學校
開學：八月十日
學費：八月十日
星洲公立南華女學校啓

新到

非非書報第一期	三角
朝霞書報第一期	二角
香雪書報第一期	二角

天龍畫報七八期	二角
新南華畫報四期	三角
新嘉坡畫二期報	二角半
中國電影雜誌十三二角	
紅玫瑰十五期	二角
珠江畫報廿四期	將到

△通告

定閱良友并六期諸先生
鑒取者敝局之良友書報
以前各期每餘銷售外尚
有存寄數百本以備見遺
閱者之補求惟自廿五期
起銷量驟增除應付已定
全年之數百份及批發外
早已告罄意又慮承各埠
諸先生陸續來銀定閱者
已達一百餘份以致一時
不能應付茲特抱歉為經
電達良友公司再求不日
當可抵步到時刻期照行
奉上因恐未能通知特登
報端求達所為諒鑒是荷

再戰

老子學案	六角
會計學詳解	四角
刀筆全書	四角
新黨運動學論	五角
實驗學法	一元
尺牘指導法	一元

星嘉坡吉寧街
一百六十號
電話四七二五號
通商書局啟

也此富士渠有限公司